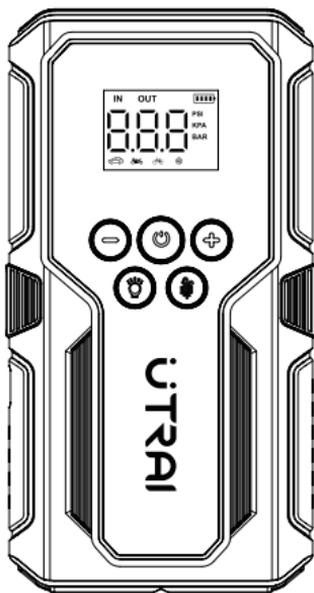


# UTRAI



JS-9 Multi-Functional Car Jump Starter

## USER MANUAL

## LANGUAGE

English ----- 03-16

Deutsch ----- 17-30

Francais ----- 31-44

Espanol ----- 45-58

Italiano ----- 59-72

日本語 ----- 73-86



### Attention

Please read the instruction manual carefully and use the product correctly according to the guidelines in the operation manual, so that you can get familiar with the product more conveniently and quickly!

Please Scan the Code for After-sales Service!



US



UK

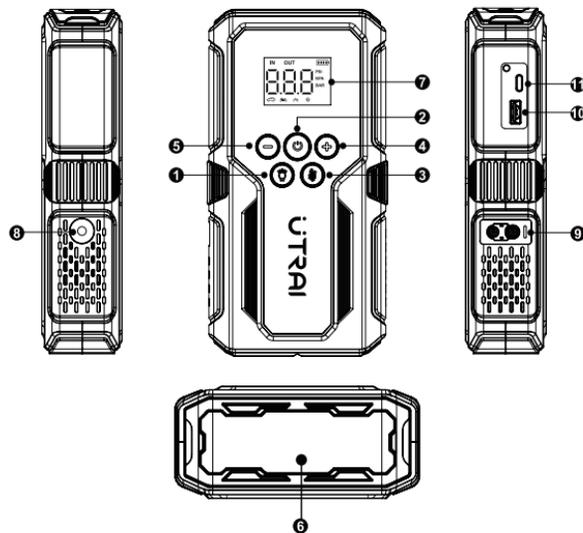
## ● WARNING

1. It is very important to follow the instructions carefully before each use of the emergency jump starter.
2. When it is necessary to use this product continuously to start the car, please at least 60 seconds interval!
3. After 10 minutes continuous pumping, it is recommended to stop for 10 minutes to allow the temperature of the machine to decrease before

continuing to use it!

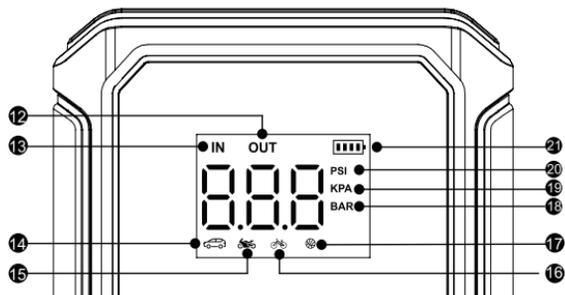
- 4. Please put this product out of reach of children.
- 5. Non-professionals should not disassemble the machine, as not to damage the machine or cause safety risks.
- 6. Use this product should keep the surrounding well ventilated, do not block the cooling holes, do not use it in the following environments:
  - Wet places and places that are easily splashed by water.
  - Places where it is easy to fall off.
  - Places where there are vibration, corrosion, dust, chemical gas hazards.
  - Places where flammable and explosive materials are stored, and near high temperature heat sources.
- 7. After starting the car with the jump starter, please do not charge the jump starter immediately and leave it for 30 minutes until the battery cools down!
- 8. Do not charge the product in an environment below 0° C or above 45° C!
- 9. It is strictly prohibited to short-circuit the positive and negative terminals of the starter output port, and do not mix it with metal objects or sharp objects (such as screwdrivers) when storing!
- 10. Before use, please make sure your car has stopped and taken the emergency brake.
- 11. Before use, please switch off all electrical equipment in the car.
- 12. It is forbidden to short-circuit the positive and negative terminals of the clip or connect the positive and negative terminals of the clip backwards to the car under any circumstances to avoid safety risk!
- 13. Before using, please make sure the car key is in OFF position, for smart car key button (one-touch start), make sure the car is completely off.
- 14. Do not use rough chemicals, such as soap or other cleaning agents containing strong alkalis and acids to scrub.
- 15. The power indication on the product and all patterns used in this manual are for reference only, please refer to the material object.
- 16. When not use it for a long time, it is recommended to keep the battery some reserve charge, and charge the product at least once every three months.

## ● Product Function Detailed Explanation Diagram



- ① Lighting lamp button
- ② Power/inflatable start button
- ③ Mode/unit switching button
- ④ Preset air pressure increase button
- ⑤ Preset air pressure decrease button

- ⑥ LED lighting
- ⑦ Display
- ⑧ Inflatable pump interface
- ⑨ Start output port
- ⑩ USB output port
- ⑪ TYPE-C input port



- |                             |                             |
|-----------------------------|-----------------------------|
| ⑫ Output indication icon    | ⑰ Basketball inflation mode |
| ⑬ Charging indicator icon   | ⑱ Air pressure unit kpa     |
| ⑭ Car inflatable mode       | ⑲ Air pressure unit psi     |
| ⑮ Motorcycle inflation mode | ⑳ Power indicator light     |
| ⑯ Bicycle inflation mode    |                             |

### Key function description:

Button ① : Illumination Bottom.

Key Function: When the machine is switched on, long press the key to turn on/off the light; when the light is on, short press the key to switch the light mode.

Button ② : Power / Inflatable start button.

Key Function: When the machine is switched off, press the button to switch on the machine; when the machine is switched on, long press and hold the button to start inflation; short press the button to stop inflation.

Button ③ : Mode/Unit switching button.

Key Function: Long press the key to switch the air pressure unit BAR/KPA/PSI after power on. Short press the button to switch the inflation mode, support "car inflation mode", "motorcycle inflation mode", "bicycle inflation mode", "basketball Inflate mode", "customized inflatable mode" 5 modes switching ("customized inflatable mode" has no mode icon indication).

Button ④ , Button ⑤ : "+" key, "-" key.

Key Function: short press the key to preset the air pressure value after power on, short press "+" or "-" key to preset the value will be increased/decreased by 0.1BAR/10KPA/1PSI, Long press "+" or "-" button preset value will be quickly incremental or decremental, do not press the time to stop.

### ● Product Function Introduction

1. USB port support cell phone, PSP, MP3/MP4, tablet PC and other digital products charging, power supply.
  2. With LED lighting function, can switch lighting, burst flash, SOS mode.
  3. Built-in inflatable pump, support 5 kinds of inflatable mode:
    - 🚗 Car inflation mode, setting range is 1.8BAR~3.5BAR;
    - 🏍️ Motorcycle inflatable mode, the setting range is 1.8BAR ~ 3.0BAR;
    - 🚲 Bicycle inflatable mode, setting range is 30PSI~65PSI;
    - 🏀 Basketball inflatable mode, setting range 4PSI~16PSI;
    - Custom air pressure mode, setting range 3PSI~150PSI;
- Inflatable pump supports 3 kinds of unit switching, BAR, KPA, PSI.

4. Support the tire pressure detection function, the air tube into the corresponding interface of the machine, tighten the air tube to avoid air leakage, short press ① power button to turn on the machine, the air tube into the tire, the display shows the current tire pressure data.

5. The car emergency start function can easily start the car when the car battery loses power.

## ● Product Detailed Accessory Diagram

 <p>JS-9</p>	 <p>Valve Connector</p>	 <p>Charging Cable</p>
	 <p>EVA case</p>	 <p>Air pump hose</p>
	 <p>Smart Clamp</p>	 <p>User Manual</p>

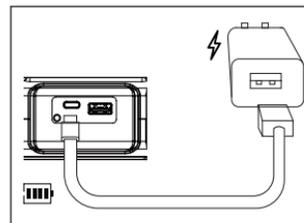
## ● Product Parameter

- ▶ Battery Capacity: 15000mAh (55.5Wh)
- ▶ USB Output: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A
- ▶ Charging Mode: 5V = 2A 9V = 2A
- ▶ Discharge Temperature Range: -20° C~60° C
- ▶ Charging Temperature Range: 0° C~45° C
- ▶ Maximum Inflation Pressure: 150psi
- ▶ Size:105x202x48mm

## ● Operation Instruction

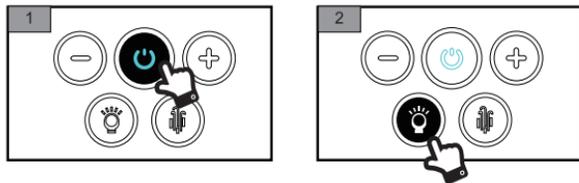
### 1. How to charge the jump starter :

Plug the charging cable into the charging input port ⑪ , another plugged into the charger (5V/2A and above), when the charging icon on the digital screen flashes, it indicates that the charging begins, and when the "IN" icon stops flashing, the power display is lit up and the power level is 4, it means that it is full charged.



## 2. How to turn on the LED lighting and emergency warning light :

Short press power button ② let the machine power on, the digital display shows the current power, and then long press lighting button ① , lighting long light, and again short press button ① to switch the lighting mode, "long light → SOS → burst flash" cycle, and again long press lighting button ① to turn off the lights.



## 3. How to charge the mobile phones, PSP, MP3/MP4, tablet PCs and other digital products :

Short press power button ② let the machine power on, then insert the USB charging cable into the USB output port, you can charge mobile phones, PSP, MP3, MP4, tablet PCs and other digital products, the display shows the remaining power.

## 4. How to turn off the machine :

Connect the air tube without air pressure or no output from the machine, the machine will shut down after 20 seconds.

## 5. How to inflate tires :

Please make sure the battery power is more than 3 cells before inflating.

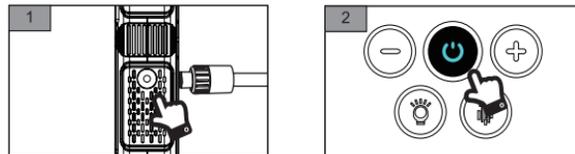
1. Connect the air pump hose to the corresponding connector of the machine and tighten the air hose to avoid air leakage;

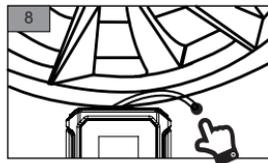
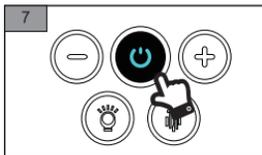
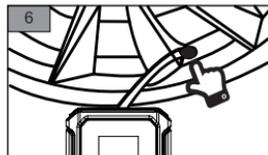
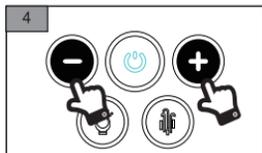
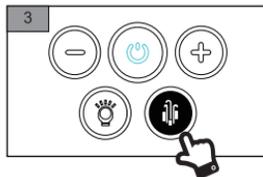
2. Short press power button ② to turn on the machine, short press mode button ③ to select the inflation mode, support "car inflation mode", "motorbike inflation mode", "bicycle inflation mode", "basketball inflation mode", "custom inflation mode" 5 kinds of mode switching; Long press button ③ can switch the air pressure unit, support "BAR", "KPA", "PSI" 3 kinds of unit switching, after setting the parameters, the data will be saved automatically, and the last setting data will be remembered when the machine is switched on;

3. Press ④ "+" key and ⑤ "-" key to adjust the preset air pressure value after selecting the mode;

4. After setting the air pressure value, connect the air hose nozzle to the tyre, long press inflate start button ② to start inflating (if the pressure value of the air hose is larger than the set value, it won't start inflating), when the air pressure value reaches the preset value, it will automatically stop inflating;

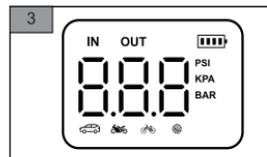
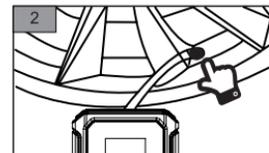
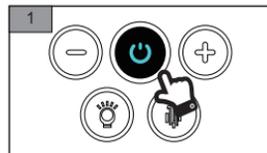
5. Pull out the air hose after completing the inflation, that is completes an inflation. (If the air tube is not pulled out and the air pressure value is  $\geq 0.2\text{BAR}$  after the inflation is completed, the machine will not be switched off; after the air tube is pulled out, the machine will be automatically switched off without any operation for about 20S.)





### How to check the tyre air pressure:

1. Shortly press the power button ② the machine is switched on;
2. Connect the air hose quick connector to the tyre nozzle, note to presse the bottom tightly;
3. The pressure shown on the display is the current tyre pressure.



### 6. How to start the car :

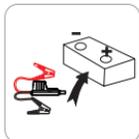
Method of starting the car:

- a: Check the remaining power of the jump starter, it will be able to start the car generally when the electricity more than 3 cells.
- b: Insert the battery clip plug into the jump starter output port ⑨, and then matching the positive pole of the battery central to car battery cable positive butt
- c: Connect the red clip to the positive terminal of the car battery and the black to the negative terminal clamping, and make the car key screwed to the startup gear, the car started.
- d: After successful starting, remove the battery clamp from the battery and then unplug it from the machine. If it does not start successfully, please wait for 1 minute and then repeat the above steps.

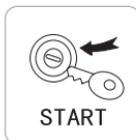
The operation flow is shown below:



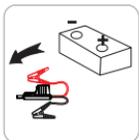
1. Battery clip plug into EC5 output port



2. Connect the clamp to the positive and negative terminals of the car battery.



3. Start the car



4. Remove the clip from the positive and negative battery terminals.



5. Unplug the battery clip.

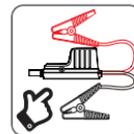
### Smart clip mandatory function instructions:

Smart clip correctly connected to the car battery can not be identified after conduction, you can use the smart clip mandatory function.

Battery clamp plug into the jump starter output port, the battery clamps' positive and negative docking with car battery cable's positive and negative part, connect the red clip to the positive terminal of the car battery and the black to the negative terminal clamping.

Long press the smart clip side of the mandatory button, when the smart clip is forced to open, you need to start the car as soon as possible!

(Note: After the mandatory function is opened, the protection function of the smart clip is invalid, and it is forbidden to short-circuit the red and black clips of the battery clip!)



### ● Display error code description

- ▶ "E1": low temperature charging protection prompt code, it is recommended to unplug the charger, continue to use the machine after the temperature protection is lifted;
- ▶ "E2": high temperature charging protection prompt code, it is recommended to unplug the charger, continue to use the machine after the temperature protection is lifted;
- ▶ "E3": high temperature discharge protection prompt code, it is recommended to unplug the power equipment, continue to use the machine after the temperature protection is lifted;
- ▶ "E7": cylinder over-temperature protection prompt code, it is not recommended to contact the machine and air tubes immediately to prevent high-temperature burns. Operating the machine after it stand for 10 ~ 15 minutes.

## ● ATENCIÓN AL CLIENTE

Si tiene alguna pregunta o problema, no dude en ponerse en contacto con nosotros por correo electrónico o Facebook en cualquier momento, haremos todo lo posible para ayudarle lo antes posible.

Póngase en contacto con nosotros por correo electrónico, o escanear el código QR en el lado derecho en contacto con nosotros directamente:



support.es@utrai.com

Encuentre noticias, ofertas y eventos en nuestro sitio web oficial y en las redes sociales.

También puede descargar el manual de usuario electrónico en nuestro sitio web oficial.

Vea vídeos de unboxing de productos realizados por personas influyentes y vídeos prácticos en nuestro canal de Youtube.



Official Website  
<http://www.utrai.com>



Facebook  
@utraicompany



Youtube  
UTRAI Company



### Attenzione

Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso e di utilizzare il prodotto in modo corretto secondo le indicazioni riportate nelle istruzioni per l'uso, in modo da poter familiarizzare con il prodotto in modo più pratico e veloce!

Si prega di scansionare il codice per l'assistenza post-vendita!



IT

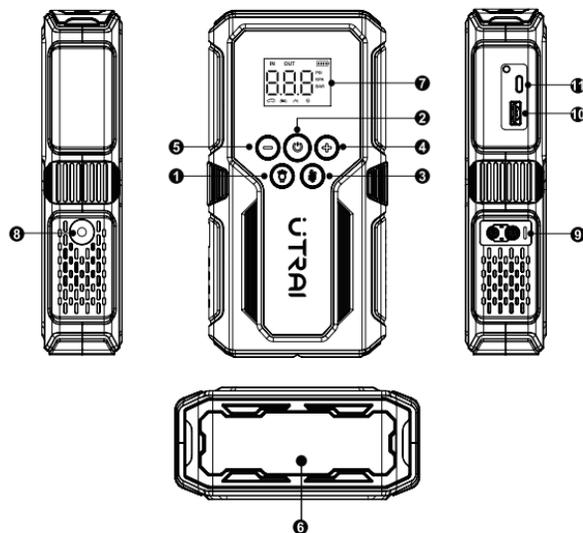
## ● ATENCIÓN

1. È molto importante seguire attentamente le istruzioni prima di ogni utilizzo dell'avviatore di emergenza.
2. Quando è necessario utilizzare questo prodotto in modo continuativo per avviare l'auto, si consiglia di rispettare un intervallo di almeno 60 secondi!
3. Dopo 10 minuti di pompaggio continuo, si consiglia di fermarsi per 10 minuti per consentire alla temperatura della macchina di diminuire prima di continuare a usarla!
4. Si prega di mettere questo prodotto fuori dalla portata dei bambini.
5. I non addetti ai lavori non devono smontare la macchina, per non danneggiarla o causare rischi per la sicurezza.
6. Utilizzare questo prodotto mantenendo l'ambiente circostante ben ventilato, non bloccando i fori di raffreddamento e non utilizzandolo nei seguenti ambienti:

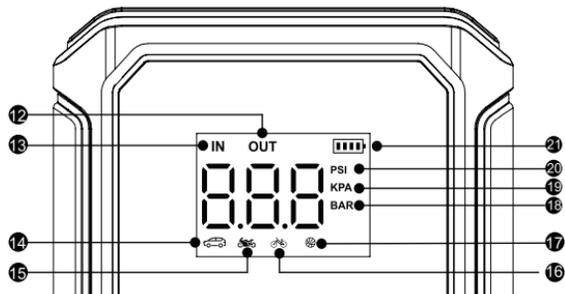
- Luoghi bagnati o facilmente soggetti a schizzi d'acqua.
- Luoghi in cui è facile che cada.
- Luoghi in cui sono presenti vibrazioni, corrosione, polvere e gas chimici.
- Luoghi in cui sono conservati materiali infiammabili ed esplosivi e vicino a fonti di calore ad alta temperatura.

- 7. Dopo aver avviato l'auto con l'avviatore, non caricare immediatamente l'avviatore e lasciarlo per 30 minuti finché la batteria non si raffredda!
- 8. Non caricare il prodotto in un ambiente con temperature inferiori a 0°C o superiori a 45°C !
- 9. È severamente vietato cortocircuitare i terminali positivo e negativo della porta di uscita dell'avviatore e non mischiarlo con oggetti metallici o taglienti (come i cacciaviti) durante lo stoccaggio!
- 10. Prima dell'uso, assicurarsi che l'auto si sia fermata e abbia tirato il freno d'emergenza.
- 11. Prima dell'uso, spegnere tutte le apparecchiature elettriche presenti nell'auto.
- 12. Per evitare rischi per la sicurezza, è vietato mettere in cortocircuito i terminali positivo e negativo della clip o collegare i terminali positivo e negativo della clip all'indietro all'auto in qualsiasi circostanza!
- 13. Prima dell'uso, assicurarsi che la chiave dell'auto sia in posizione OFF; per il pulsante della chiave intelligente dell'auto (avviamento one-touch), assicurarsi che l'auto sia completamente spenta.
- 14. Non utilizzare prodotti chimici grossolani, come sapone o altri detersivi contenenti forti alcali e acidi per strofinare.
- 15. Le indicazioni di potenza sul prodotto e tutti i modelli utilizzati in questo manuale sono solo di riferimento, si prega di fare riferimento all'oggetto materiale.
- 16. Quando non si utilizza il prodotto per lungo tempo, si consiglia di mantenere la batteria in riserva e di caricarla almeno una volta ogni tre mesi.

## ● Schema di spiegazione dettagliata della funzione del prodotto



- |  |  |
|--|--|
| ① Pulsante lampada di illuminazione                          | della pressione dell'aria preimpostata |
| ② Pulsante di accensione/gonfiabile                          | ⑥ Illuminazione a LED                  |
| ③ Pulsante per la commutazione di modalità/unità             | ⑦ Display                              |
| ④ Pulsante di aumento della pressione dell'aria preimpostata | ⑧ Interfaccia pompa gonfiabile         |
| ⑤ Pulsante di diminuzione                                    | ⑨ Porta di uscita per l'avviatore      |
|  | ⑩ Porta di uscita USB                  |
|  | ⑪ Porta di ingresso TYPE-C             |



- 12 icona di indicazione di uscita pallone da basket
- 13 Icona dell'indicatore di carica 18 unità di pressione dell'aria BAR
- 14 Modalità gonfiaggio auto 19 unità di pressione dell'aria KPA
- 15 Modalità di gonfiaggio per moto 20 unità di pressione dell'aria PSI
- 16 Modalità di gonfiaggio della bicicletta 21 spia di alimentazione
- 17 Modalità di gonfiaggio del

## Descrizione della funzione dei tasti:

Pulsante ① : tasto di illuminazione.

Funzione del tasto: Quando la macchina è accesa, premere a lungo il tasto per accendere/spgnere la luce; quando la luce è accesa, premere brevemente il tasto per cambiare la modalità di illuminazione.

Pulsante ② : pulsante di accensione/avvio gonfiabile.

Funzione: Quando la macchina è spenta, premere il pulsante per accenderla; quando la macchina è accesa, tenere premuto a lungo il pulsante per avviare il gonfiaggio; premere brevemente il pulsante per interrompere il gonfiaggio.

Pulsante ③ : pulsante di commutazione modalità/unità.

Funzione del tasto: Premere a lungo il tasto per commutare l'unità di pressione dell'aria BAR/KPA/PSI dopo l'accensione. Premere brevemente il tasto per commutare la modalità di gonfiaggio, supporta "modalità di gonfiaggio auto", "modalità di gonfiaggio moto", "modalità di gonfiaggio bicicletta", "modalità di gonfiaggio basket", "modalità gonfiabile personalizzata" 5 modalità di commutazione (la "modalità gonfiabile personalizzata" non ha indicazione di modalità).

Funzione dei tasti: premere brevemente il tasto per preimpostare il valore della pressione dell'aria dopo l'accensione, premere brevemente il tasto "+" o "-" per preimpostare il valore sarà aumentato/diminuito di 0,1BAR/10KPA/1PSI, premere a lungo il tasto "+" o "-" per preimpostare il valore sarà rapidamente incrementale o decrementale, non premere il tempo per fermarsi.

## ● Introduzione alla funzione del prodotto

- 1.USB porta supporto telefono cellulare, PSP, MP3/MP4, tablet PC e altri prodotti digitali di ricarica, alimentazione.
2. Con funzione di illuminazione a LED, può commutare illuminazione, flash a raffica, modalità SOS.
3. Pompa gonfiabile incorporata, supporta 5 tipi di modalità gonfiabile:
  - 🚗 Modalità di gonfiaggio auto, la gamma di impostazione è 1.8BAR ~ 3.5BAR;
  - 🏍️ Modalità gonfiabile moto, la gamma di impostazione è 1.8BAR ~ 3.0BAR;
  - 🚲 Modalità gonfiabile della bicicletta, gamma di impostazione è 30PSI~65PSI;
  - 🏀 Modalità gonfiabile per il basket, intervallo di impostazione 4PSI~16PSI;

Modo su ordinazione di pressione dell'aria, gamma di regolazione 3PSI~150PSI;

La pompa gonfiabile supporta 3 tipi di commutazione di unità, BAR, KPA, PSI.

4. Supporta la funzione di rilevamento della pressione del pneumatico, il tubo dell'aria nell'interfaccia corrispondente della macchina, stringere il tubo dell'aria per evitare perdite d'aria, premere brevemente il pulsante di accensione ① per accendere la macchina, il tubo dell'aria nel pneumatico, il display mostra i dati attuali della pressione del pneumatico.

5. La funzione di avviamento di emergenza dell'auto può facilmente avviare l'auto quando la batteria dell'auto perde potenza.

### ● Diagramma dettagliato degli accessori del prodotto

 JS-9	 Connettore della valvola	 Cavo di ricarica
	 Custodia EVA	 Tubo della pompa dell'aria
	 Clip intelligente	 Manuale d'uso

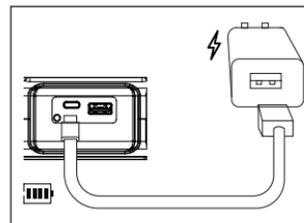
### ● Parametri del prodotto

- ▶ Capacità della batteria: 15000mAh (55,5Wh)
- ▶ Uscita USB: 5V/3A 9V/2A 12V/1,5A
- ▶ Modalità di ricarica: 5V = 2A 9V = 2A
- ▶ Intervallo di temperatura di scaricamento: -20°C ~60°C
- ▶ Intervallo di temperatura di carica: 0°C ~45°C
- ▶ Pressione massima di gonfiaggio: 150psi
- ▶ Dimensione: 105x202x48mm

### ● Istruzioni per il funzionamento

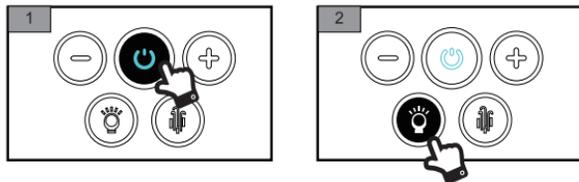
#### 1. Come caricare l'avviatore :

Collegare il cavo di ricarica alla porta di ingresso di ricarica ⑪ , un altro collegato al caricabatterie (5V/2A o superiore), quando l'icona di ricarica sullo schermo digitale lampeggia, indica che la ricarica inizia, e quando l'icona "IN" smette di lampeggiare, il display di potenza si accende e il livello di potenza è 4, significa che è completamente carica.



## 2. Come accendere l'illuminazione a LED e la spia di emergenza :

Premere brevemente il pulsante di alimentazione ② per accendere la macchina, il display digitale mostra la potenza attuale, quindi premere a lungo il pulsante di illuminazione ① , accendendo una luce lunga, e premere di nuovo brevemente il pulsante ① per cambiare la modalità di illuminazione, ciclo "luce lunga → SOS → flash a raffica", e premere di nuovo a lungo il pulsante di illuminazione ① per spegnere le luci.



## 3. Come caricare telefoni cellulari, PSP, MP3/MP4, tablet PC e altri prodotti digitali :

Premere brevemente il pulsante di accensione ② per accendere la macchina, quindi inserire il cavo di ricarica USB nella porta di uscita USB, per caricare telefoni cellulari, PSP, MP3, MP4, tablet PC e altri prodotti digitali.

## 4. Come spegnere la macchina :

Collegare il tubo dell'aria senza pressione d'aria o senza uscita dalla macchina, la macchina si spegnerà dopo 20 secondi.

## 5. Come gonfiare i pneumatici :

Prima di gonfiare i pneumatici, assicurarsi che la batteria abbia più di 3 celle.

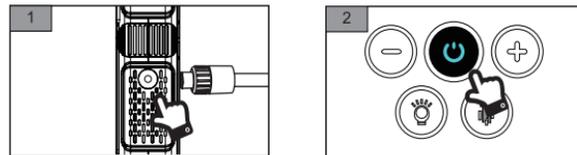
1. Collegare il tubo della pompa dell'aria al connettore corrispondente della macchina e stringere il tubo dell'aria per evitare perdite d'aria;

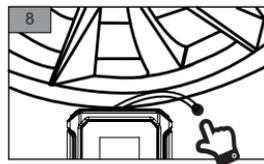
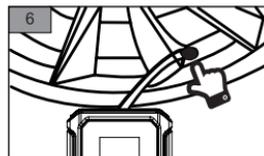
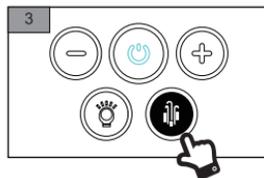
2. Premere brevemente il pulsante di accensione ② per accendere la macchina, premere brevemente il pulsante di modalità ③ per selezionare la modalità di gonfiaggio, supporta "modalità di gonfiaggio auto", "modalità di gonfiaggio moto", "modalità di gonfiaggio bicicletta", "modalità di gonfiaggio basket", "modalità di gonfiaggio personalizzata" 5 tipi di commutazione di modalità; Pulsante a pressione prolungata ③ per commutare l'unità di pressione dell'aria, supporto "BAR", "KPA", "PSI" 3 tipi di commutazione dell'unità, dopo l'impostazione dei parametri, i dati saranno salvati automaticamente, e gli ultimi dati impostati saranno ricordati quando la macchina viene accesa;

3. Premere i tasti ④ "+" e ⑤ "-" per regolare il valore di pressione dell'aria preimpostato dopo aver selezionato la modalità;

4. Dopo aver impostato il valore della pressione dell'aria, collegare l'ugello del tubo dell'aria al pneumatico, premere a lungo il pulsante di avvio del gonfiaggio ② per avviare il gonfiaggio (se il valore della pressione del tubo dell'aria è superiore al valore impostato, non inizierà il gonfiaggio); quando il valore della pressione dell'aria raggiunge il valore preimpostato, il gonfiaggio si arresterà automaticamente;

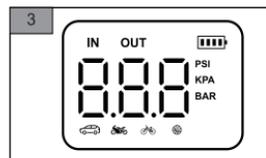
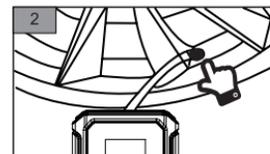
5. Estrarre il tubo dell'aria al termine del gonfiaggio, cioè al termine del gonfiaggio. (Se il tubo dell'aria non viene estratto e il valore della pressione dell'aria è  $\geq 0,2$ BAR al termine del gonfiaggio, la macchina non si spegne; dopo aver estratto il tubo dell'aria, la macchina si spegne automaticamente senza alcuna operazione per circa 20S).





### Come controllare la pressione dei pneumatici:

1. Premere brevemente il pulsante di accensione ② della macchina;
2. Collegare il connettore rapido del tubo dell'aria all'ugello del pneumatico, facendo attenzione a stringere bene la parte inferiore;
3. La pressione visualizzata sul display è la pressione attuale del pneumatico.



### 6. Come avviare l'auto :

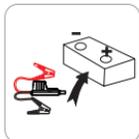
Metodo di avviamento dell'auto:

- a: Controllare la potenza residua dell'avviatore, che sarà in grado di avviare l'auto generalmente quando l'elettricità è superiore a 3 celle.
- b: Inserire la spina della batteria nella porta di uscita ⑨ dell'avviatore di emergenza, e poi abbinare il polo positivo della batteria centrale al cavo positivo della batteria dell'auto.
- c: Collegare la clip rossa al terminale positivo della batteria dell'auto e il nero al morsetto del terminale negativo, e rendere la chiave dell'auto avvitata all'ingranaggio di avvio, l'auto ha iniziato.
- d: Dopo l'avvio con successo, rimuovere il morsetto dalla batteria e quindi scollegarla dalla macchina. Se non si avvia con successo, attendere 1 minuto e ripetere i passaggi precedenti.

Il flusso operativo è illustrato di seguito:



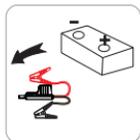
1. La spina della batteria è inserita nella porta di uscita dell'EC5



2. Collegare il morsetto ai terminali positivo e negativo della batteria dell'auto.



3. Avviare l'auto



4. Rimuovere il morsetto dai terminali positivo e negativo della batteria.



5. Scollegare il fermaglio della batteria.

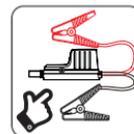
## Istruzioni per la funzione obbligatoria della smart clip:

La smart clip collegata correttamente alla batteria dell'auto non può essere identificata dopo la conduzione, è possibile utilizzare la funzione obbligatoria di smart clip.

Collegare il morsetto della batteria alla porta di uscita dell'avviatore, l'aggancio del positivo e del negativo del morsetto della batteria con la parte positiva e negativa del cavo della batteria dell'auto, collegare il morsetto rosso al terminale positivo della batteria dell'auto e quello nero al morsetto negativo.

Premere a lungo il lato smart clip del pulsante obbligatorio, quando lo smart clip è costretto ad aprirsi, è necessario avviare l'auto il prima possibile!

(Nota: dopo l'apertura della funzione obbligatoria, la funzione di protezione dello smart clip non è più valida ed è vietato cortocircuitare i clip rossi e neri della batteria).



## ● Descrizione del codice di errore sul display

- ▶ "E1": codice di richiesta di protezione dalla bassa temperatura di carica, si consiglia di scollegare il caricabatterie e di continuare a utilizzare la macchina dopo che la protezione dalla temperatura è stata rimossa;
- ▶ "E2": codice di richiesta di protezione dalla carica ad alta temperatura, si raccomanda di scollegare il caricabatterie e di continuare a utilizzare la macchina dopo che la protezione dalla temperatura è stata rimossa;
- ▶ "E3": codice di richiesta di protezione dallo scarico ad alta temperatura, si raccomanda di scollegare l'apparecchiatura di alimentazione e di continuare a utilizzare la macchina dopo che la protezione dalla temperatura è stata revocata;
- ▶ "E7": codice di protezione da sovratemperatura del cilindro, si raccomanda di non contattare immediatamente la macchina e i tubi dell'aria per evitare ustioni da alta temperatura. Mettere in funzione la macchina dopo averla fatta sostare per 10 ~ 15 minuti.

## ● ASSISTENZA CLIENTI

Se si incontrano domande o problemi, non esitate a contattarci via e-mail o Facebook in qualsiasi momento, faremo del nostro meglio per aiutarvi il più presto possibile.

Contattateci via e-mail, o scansionare il codice QR sul lato destro contattarci direttamente:



support.it@utrai.com

Trovate notizie, offerte ed eventi sul nostro sito ufficiale e sui social media.

È inoltre possibile scaricare il manuale d'uso elettronico sul nostro sito ufficiale.

Guardate i video di unboxing dei prodotti realizzati da influencer e i video di istruzioni per l'uso sul nostro canale Youtube.



Official Website  
<http://www.utrai.com>



Facebook  
@utraicompany



Youtube  
UTRAI Company



ご注意

取扱説明書をよくお読みになり、ガイドラインに従って正しくお使いください!

修理の申し込みはこちら



JP

## ● 使用上のご注意

- エンジンを開始できないことは、さまざまな原因があります。ジャンプスターター JS-9 は、車のバッテリーが切れている時のみに適用します。本製品を使用する前に、すべての指示と警告をお読みください。この製品を不適切に使用すると、製品の損傷、過熱、有毒ガス、火災または爆発の原因となることがあります。会社はその責任を負いません。
- 1. 子供の手の届かないところに保管してください。
- 2. 赤いクリップがカーバッテリーのプラス (+) に接続され、黒いクリップがカーバッテリーのマイナス (-) に接続されていることを確認してください。(逆に接続すると本製品または、車体の破損する恐れがあります。)
- 3. どんな時でも赤いクリップの金属歯が黒いクリップの金属歯が接触しないようにしてください。

ÜTRAI